

— Շիրաւորան Լէվանթա եւազըմըշ պիր
մէքթուպա նէզարէն, Տէվլէթի ալիէ
Լարիստէ պուլունան Եունան գոնսուլ-
սունուն Ֆէրմանընը կէրի ալմըշ օլտու-
ղունտան, Եունան հիւքիւմէթի տախի,
պունա մուգապիլ, Լամիետա Տէվլէթի
ալիէ մէմուրունու գոնսուլս կրպի թա-
նըմամասըն մահէլի մէզպուր միւտիրի-
նէ պիլտիրմիշ իմիշ:

— Գարա տէնիզ պոզազընտա իւրա գըշ մէվսիմիտէ բէք չօգ կէմի սագաթըղը օլուպ, պուռնուն մէնինի չօգտան պերու պիր շարե տիւշիւնիւմէքտէ իսէտէ, պու անէտէք պիր գարար իւզէրինէ իթթի. ֆագ օլունամամըշ իտի:

Մուսխարէն ալընան խապէրլէրէ նէգարէն պու մատտէ իւզէրինէ Տէվլէ. թի Ալիյէնին արզուսի իւզրէ պիր ու. մուսի գոմիսիօն թէշքիլ օլունամագ օ. լուպ, պու. գոմիսիօնա պիրէր ազանասպ իյլէմէլէրի իշին, ճանիպի Պապը-ալիտէն քեաֆլէի տէֆարէթլէրէ պիրէր գըթա միւզէքքէրէյ, լէսմիյէ կէօնտէրիւմիշ տիր:

— Իշիթտիկիմիզէ կէօրէ, կիրիտ գոր. պալսորնա միւ հիմմաթ թաշմագտա օ. լան Արգատի վարօրունու, Օսմանլը տօ. նանմասը պու տէֆա թէքրար գօվալա. մըշ վէ ախ ու կիրիթթինէ մուվաֆֆագ օլապիւմիշ տիր:

— Մա թէէսսիւֆ իշիթտիկիմիզէ կէօրէ, Բուսմա նէօլօղոս նամ դագէթա իւշ այ միւտտէթ իշին թաթիլ օլա. ճագ, վէ էթօսլ տ'Օրիան տախի գա. բաթտըղլաճագ սըր. էվլէթ թէէսսիւֆ իտէրիզ, չիւնքի մէմալիքիմիզտէ դագէ. թալարըն սաեըր արթաճագ երտէ, կիւն. տէն կիւնէ էքսիլմէքտէ տիր. վէ գանն իտէրիզ քի պուռնաա գիւտտէ կիրիտ դայլէ վէ մէսէլէսի սէպիէպլէթ վիրմէքտէտիր:

— Իզմիտ պիշարէկեանը իեանէ սան. տըլը գանձապետի օլան Բարսեղ աղա Հալաճեան պիր գաշ հաֆթատան պէ. լու իսկէնտէրիյէտէ պուլունտուղուն. տան, պիթթապի գանձապետիքտէն իս. թիֆա իթտիկիմիզէ պերապէր, պիշարէ. կեանէ պիր տէֆա տահա իեանէ իթ. մէք միւրատ իտէրէք, իւշ առէտ լըրա իթասընա հիմմէթ իյլէտիկիմի մա թէ. չէքքիւր պէեան իտէրիզ:

— Թահգըզ իթտիկիմիզէ կէօրէ, պուռնտան իքի հաֆթա գատար մու գատ. տէմՍ. Յակոբտա էճիր չէքմէքտէ օլան Գաթիր մարապետին էլինէ պիր գաշ լըրա խարճըզ վերլէրէք էնկիւրիւկէ կէօնտէրիւմիշ տիր: Տիմէք տիր քի պու պապտէ պիզիմ Գաթօլիք հաքիմլէր պիւ. յիւք մէրհամէթ էսէրի իպրապ իթմիշլէր տիր, չիւնքի մէրգուլէ քէնտի ազլ ու. ֆիքիր վէ սուլ ու ինսաֆըն խարիճինտէ օլան հիւքմ ու իլամլարընա նէգարէն, կիւեա սուրբ կիպի «Ֆապիլէթլու» պիր վարդապետէ էօլէ պիր Քէշիշ տաղը գա. տար իֆթիրա իթմիշ իքէն, եալընըզ պէշ ալթը այ ապաշխարանք չէքտիքտէն սօնրա գուրթուլմուշ տուր:

Տօղրուսու շու Գաթիր մարապետվա գատը խաթըրըղա կէլտիքմէ, միլէթի. միզտէն Գաթօլիք գըսմընըն միլէթմէ վէ էֆքեարճա հալինի բէք աճըմագտաեըզ:

գէրա, նէ իտուկի պէլիսիզ պիր իտարէ էլինտէ էսիր մագամընտա պուլունտուգ. տան պաշգա, էն պիւլիւք Մէնտօրլարը Տէմօսթէնլէրի, վաշինկթընլարը, Բալ. մէրսթընլարը վէ ժիւլֆալըլարը մագա. մընտա պուլունտան Մէճմուլարը տախի քէնտիլէրտէն զիւտտէ Ամէրիգա սիւհա. լարընըն աճընաճագ հալինտէ պուլունտու. ղունտան, էօլլէ պիր տէհշէթլու վու. գուլաթը չիմտիյէ գատար սիւքիւթ իւզ. լէ կէշիպ, ֆագաթ զինճիրինի չէքմէք. տէ օլանլարըն մահուտ իլամընը նէշը ի. լէմէկէ մէճպուր օլմուշ տուր:

Սէֆէրիւլսայըն պէշի թարիխի իլէ միւ. վէրարսէն մայիթի սէնլիյէի հազրէթի խը. տիվի էֆիթմիտէն, մուհաֆըզլար իլէ քեաֆ. ֆէյի միւտիրիանէ վէրիլէն թէլէկրաֆնամէ. նին սուրէթի տիր:

« Սալթանաթը սէնիյէյի էպէտիյէ, ագթարը Մըսրիյէ հագգընտա մէնաֆի. իւմուսիյէյի իսթիլգամ իտէր իմթիագա. թը ճէտիտէիհսանը իլէ պէրապէր, Մը. սըր վալիսի թապիրինէ պէտէլ «Խըրիվի Մըսըր» վէ Մըսըր վիլայէթի եերինէ «Մը. սըր Խըրիվիլէթի ճէլիլէսի» իւնվանընը տախի իմթիագ սուրէթի իլէ իհսան իթ. միշ օլմաղլէ, իշպու խապէրի պէ ճէթ. ալէրի ճիւմլէյէ իշաէ վէ իլան, վէ քեաֆ. ֆէյի սիւքքեանը ագթարը Մըսրիյէյի մէսըրը վէ շատուման իյլէմէք իւզրէ, եարընքի բազար կիւնիւ էվգաթը խամնէ տէ եիկիրմի պիր բարէ թօք էնտախթ իթտիրիլմէսի իշին իխթարէ իպթիտար օ. լունտու:

« Շիմտիլիք միւլմէլէն իսկէնտէրիյէ. տէն ալընան մալիւմաթ շու գատար օ. լուպ, պատէմա պու պապտէ մալիւմա. թը մուլթասալայէ տէսթրէս օլունտուգ. տա, մաէլ իֆթիլսար թէվզիհինէ վէ էֆ. տէյի էհալինին թէսըրի վէ թէֆրիհինէ միւլպատէրէթ օլունուր: Ճէնապը մու. էմիրի պիլատ վէ ագթար Չաթը ֆէրիշ. թէսիմաթը հազրէթի չէհրիւտարիյի սէ. լրիի չէվքէթմէսիլի միւլիւքսանէլէրին. տէ իլէլէպէտ գարար, վէ զաթը մէալի. ղայաթը հազրէթի իւրալիլի էքրէմիյի տա. խի քէմալի մուվաֆֆագիյէթլէ, տայի. մա լէհինի մէսուտ իյլէսին տմին:

Բուզնամէյի վէգայի Մըսրիյէ:

— . . . Միւլէլիֆ:

Իզմիտ 1867 Յունիս 9:

Պուռնտան 18—20 կիւն ագտէմլէրի, Գը. լըն գարիյէսի էհալիսինտէն հայտուտարըն ալըպ տաղա կէօթիւրտիւքլէրի Բաբազ օլ. լու հաճի Սարգիս նամ քիմէսնէ, տիւնքի կիւն օալիմէն իզմիտէ վասըլ օլուպ, վէ պիլ վասըթա կէօրիւշմէմիզ վուգու պուլ. տուղունտան, մէրգուսուն իֆատէյի չիֆա. հիւեսինէ նէգարէն, միւլթէլա օլունուր իշ. պու ֆէլաքէթի մուսիպէթէնկիզի, վէ սու. լէթի, իսթիլսար, վէ չէնկեամը ղայապուպէ.

թինտէ նէ հալլէրէ կիրիթթար օլունուղունու պէրթաֆսիլ իշարա միւտարաաթ իտէրիմ:

Մէրգուսուն իֆատէսինէ կէօրէ քէնտու. տինի ախ ու կիրիթթ իտէն էշգընա հաեա. տիտ սէրկէրտէսի լէֆթէր պին նէֆօ քէն. տիսի օլուպ, տօգուգ լէֆթէր իլէ, մայիտ 25 կիճէսինտէ սաաթ իւշ րատտէլէրինտէ խանէսինի պատըպ իւշ եէրտէն հէտմ իլէ իւշ քէսան պիր թագրիպ խանէսինէ պիտ տու. խուլ, վէ եէտիսի էվի իհաթա իյլէտիքլէրի հալտէ, հաճի Սարգիս իսէ լէլիլ մէզքիւրտէ նամիղաճ պուլունտուղունտան, սիւլիւք թու. թուպ վէ լափա թէտարիքինտէ իքէն, էշ. գընալէր ֆիւճէթէն եանընա կիրէրլէր, վէ պիր մըգտար թագըիզ վէ լէնճիտէտէն սօն. րա, տէրտէսթ օլան 50 առէթ Օսմանլը լի. րասընը, 2 առէթ թիւֆէնք, վէ եիւքտէ խա. ֆիթ բահատա աղըր օլարագ 60—70 լիւրա. լըզ էշեայի սայիլէսինի դասպ ու դարաթ իյլէտիքտէն սօնրա, մէրգուսու տախի ալա. րագ գարիյէնին խարիճինէ գատար պէրա. պէրլէրինտէ կէլմէսինի թէլտիտէն իպրա. մ, վէ մէրգուս իսէ քէնտիսինին վէ էվլատ ու տեալինին ճանընըն վիզայէսի միւլահագաը իլէ, հաեատիտի քէօլ խարիճինէ կէօթիւր. տիւքտէն սօնրա, օրատա պիլլէլէրինտէ տա. ղա կէօթիւրտէն քլէրինի պէեան, վէ ֆիլվա. գը նիյէթի խապիսէլէրինի մէրգուսուն ֆի. ղան ու նալէսինէ բաղմէն, պիլ իճրա, տա. ղա չըգարըլար: Ձէվալը հաճի Սարգիս 17 կիւն կիճէ վէ կիւնտիւզ հաեատիտէն իհա. թա օլունուպ, տաղտան տաղա նագլ օլունմագ տէրէճէտէ թագըիզ, մէշագգաթ վէ սէֆա. լէթտէն սօնրա, 17 ինճի կիճէսի կիւրուհի էշգը. եա ուշգուտա օլունուղու հալտէ, նէօպլէթի լէֆթիլէրի տախի պիր էեամ ուշգուտա տալ. մըշ իքէն, պուռնու պիր ֆուրսաթ առտ ի. տէրէք, պիր թագրիպ հաեատիտին քէնշէյի ղալիմանէլէրինտէն ֆիրար, վէ իքի կիւն ի. քի կիճէ աճ սուսուգ աագլարտա ֆիրարի կէզիպ վէ եօլ արամագտա իքէն, պի ալի. հի իսիտա լէլլէն Արսլանպէկ գարիլէսինէ կէլիլ, վէ օլ կիճէ օրատա խանէնին պիրի. սինտէ պէլթուլթէթ պիրլէ, իրթէսի կիւնիւ գարիլէսի վէ խանէսի թարաֆընա խապէր կէօնտէրմէք իւզրէ, Պաղլէճիք գարիլէսինէ կիրթիկինտէ, օրատա գըր մէմուլարը վէ զապթիյէլէրի իլէ պէրապէր իզմիտէ կէօն. տէրիլիլ, վէ չիմտիլիք պուրատա իսէտէ. մէրգուսուն իֆատէսինէ նէգարէն, կիւրուհի էշգընա պիր գաշ տէֆա մէրգուսուն ագճէ կէթիլթմէք իշին ֆէվգէլատէ լէնճիտէ վէ հաթթա ճանընա գատ իթմէք իւզրէ էվվա. յի թէհաիտէրինտէն նաշի, չէնտ կիւն ագ. տէմլէրի լէֆթէրին իպրամը իւզէրինէ, ճա. նընըն խէլասը իշին պիր մըգտար ագճէ թէ. տարիք վէ իրսալինէ տայիլ Մէրտէկէօզ բա. բաղը Տ. կարապետէ, Ղազար չօրպաճընա վէ Պաղլէճիք միւլթէվաթթընլէրինտէն նալ. պանտ Ստեփանա մէքթուպ եաղըպ, անլէր տախի մէրգուսուն թախիլսի զըմընտա 70 լիւրա կէօնտէրիլէր իսէտէ, հաեատիտին թէհ. տիտի իւզէրինէ, էօթէտէն պէրուտէն պիլ իսթիլգըրազ 230 առէթ լիւրա տախի կէօն. տէրմէք թէտարիքինտէ իքէն, պիալիհի Թէալեա մէրգուս ֆիրարէ միւլէսսըր օլուր, վէ ագճէ կէօնտէրիլմէք իսէտէ, մէրգուսուն

Թախիսի զըմննտա ինսանիյէթ ֆերիազէսի-
նի էտա իտէն մերգուման նալպանտ Ստե-
փան վէ Ղազար չորպանը, չէնտ կրենտէն
պէրու իզմիտ բօլիսինտէ մանպուս պուլուն-
մագտա տըրլար, վէ շահանը թէէսսիւթ օ-
լան պիր խուսուս տախի շուտուր քի, մէր-
գուման մանպուսանըն թէտարիք իյլէտիկի
250 լիրանըն օն ատէթի տախի, էն ասըլ
Պրուսալը օլուպ, վէ պիր միւտտէթտէն պէ-
րու Պաղէճիքտէ իւքեան իտէն վէ
մագուլէսինտէն ճէնտալեան Ռուբէն նամ
քիմէսէնին պօղազընտա էքիլը, զապթիյէ
մէտարիֆաթը նամը իլէ :

Շիմտի նալպանտ Ստեփան վէ Ղազար չոր-
պանը մանպուս օլուպտան պաշգա, մէս-
մուլաթըմը օսահի իսէ, Տէր կարապետին
տախի ինգարնա զապթիյէ թալին օլունմուշ
իմիլ : Հաճի Սարգիսին իֆատէսինէ նէգա-
րէն, Լէֆթէր հաեաթտա օլուպտան պաշ-
գա, Մանուլ տախի հալա պէրհաեաթ օլուպ,
հաթթա ըրէֆէգասընտան չէնտ նէֆէր Լէֆ-
թէրէ կէլմիլէր, վէ Մանուլուն տախի կէլ-
մէսինէ միւնթազըր իքէն, իէր նէ վէճի իլէ
իսէ, մէրգում մայտուտ վիճուտի խապասաթ
ալուտինի կէօսթէրմիլ իմիլ :

Ալլահ եարտըմը օլուն պիզէ, իլթէ մահ-
ուլ զապթի թէգարրիւպ իթմիլ, վէ զէվալ-
ը էնալի չէնտ սէնտէն պէրու թէրաքիւմ
իթմիլ տէնինին իֆատընա, վէ նաֆագանըն
թէտարիքինէ ճիւզի վէ քիւլի միւնտէր օլ-
մուշ իքէն, պիր եէրէ կիթմէյէ ճէսարէթ
իւմէյէճէքիլէրի տէրքեար պուլունմագտա
ալըր, Պէնտէնիզ ասըրմըզըն բօլիթիգասընա
ալինա օլմատըղմտան, պու խուսուսուն
իւզէրինէ արիզ ու ամիզ միւթալաալարա
միւլթէտիր օլմատըղմը թէֆիմ իյլէտիկիմ-
տէն, պիր ճանը գուրթարմագ նիյէթի իլէ
ինսանիեթ պօրճունու իճրա իտէնլէրին մահ-
պուսիյէթիլէրինին սէպէպինի քէշֆ իտէմէ-
տիմ, վէ ճանտալ նամընտա պիր Ռուբէնին
օն լիրա զասթ իյլէյիպ զապթիյէ մէտարիֆի
նամը վիրմէսինէ թէհաճիւպ իթմէքտէեիմ,
Փագաթ պուլարտան զիեատէ թէհալիւրէ
պալիս օլան շու տուր քի, սէրկէրտէյի էշ-
գընա Լէֆթէր, մէրգում հաճի Սարգիս վա-
տըթասը իլէ, իզմիտ միւթէսարըթիլըզընա
շու խապէրի կէօստէրմիլ իմիլ, ք միւթէ-
սարըթը սապըզ կիւնիւնտէ պիր աղճէ գա-
զանամատըզ, ինչալլահ Հասան թահսին բա-
շանըն հէնկեամը միւթէսարըթիլըզընտա, քէ-
մէրիմիլի տօլուրաճաղըզ, էլվէրի քի պիր
թագըմ չէրպէթի արնապուտարընը զապ-
թիյէ նամը իլէ խըտմէթինտէ իսթիխտամ
իթտիլմէքտէ պուլունսուն :

Շու մէքթուպա տիգզաթ օլունտու-
ղու թապտիրտէ զէվալը հաճի Սարգիս
նամ քէսին օն եէտի կիւնտէ չէքտիկի
գօրգու վէ թագեթիգաթըն, վէ օլ գատար
հայտուտ բէնչէսինտէն գաշըպ գուրթուլ-
մագըղա ճիւրաթ իյլէմէսիյէ քէնտու-
սինի տիւլար իյլէտիկի խաթարըն տէրէ-
ճէսինին անլաշըլաճաղընտա, վէ պէօյլէ
պիր ֆուգարանըն եա մէվթ վէ եատա
հաեաթը կիւնլէրի սաեըլան գօղա վագ :

Թինտէ, իզմիտ գազասըն հալիսինին հատ-
տէն զիեատէ գօրգու վէ բէրիշանլըզա
տիւլէճէկիսին քէշֆ ու ֆէհմ իտիլէճէ-
կիստէ շիւրհէ եօգ տուր :

Մէքթիւր գազա էհալիսի էօյլէ պիր
աֆէթ բէնչէսինտէ էսիր պուլունտու-
ղու հալտէ, էկէր մէքթիւր մէքթուպ-
տա հիշ պիր եանլըլըզ եօգ իսէ, պիր
ճան գուրթարմագ իշին պիր գաշ քէսա-
նըն էօթէտէն պէրուտէն բարա խօրա-
եարագ ինսանիյէթ պօրճարընը էտա
իթմիլլէր տիր տէյի մանպուսա տէյիլ,
հաթթա բօլիսա իլգա իտիլմէլէրի, տօղ-
րուսու ատալէթ ու մէրհամէթի սալ-
թանաթը Սէնիյէնին շանընտան օլմա-
տըղտան պաշգա, հիշ պիր տէվէթ վէ
չէրիաթըն տախի գապուլ իտէճէկի պիր
զատըլըզ տէյիլ տիր տէյէպիլիլ :

Թէքարէն սէօյլէրիզ, էկէր ինսանի-
եթ պօրճունու էտա իթմիլ օլան, վէ
հաթթա հիւքիւմէթի սէնիյէ վէ ու-
մում էհալի թարաֆընտան միւքեալիթ
վէ թէշէքթիլէր շաեթթէ պուլունտան
մէրգուման իքի քէսանըն պաշգա պիր
ճիւնհասը օլմագըզըն բօլիսէ իլգա ի-
տիլմիլլէր իսէ, պու խուսուսա ատէթա
էհալիսին խարապընը մուճիպ օլմագըղա
պիր տէլիլի գալի սաեըլաճաղընտան,
պիւթիւն մէսուլիյէթ Հասան թահսին
բաշա հազընթիլէրի իւզէրինտէ գալտա սէ-
գա ալըր, իմտի, Ֆագիլէթ ու ինսանի-
յէթ իսմինէ զաթը հազընթի Սատարէթ
բէնահինին նազարը տիգզաթ վէ մէրհա-
մէթինի աճիլանէ տալէթէ իճթիսար
իթտիկիիլլէր պէրապէր, պէօյլէ զատըլ-
ըզլար խուսուսիյէ միլէթիմիլ հազըն-
տա ճայիզ կէօրիւմէքտէ օլուղունտան,
չէօյլէ քի, տահա պու կիւնլէրտէ, եինէ
պիլզաթ Լէֆթէր տէտիլլէրի հայտուտ
տօղթօր Սարէլին եէտիստէն պօնօ ալ-
մըլ օլուպ, վէ մէրգում իսէ բաշայի
միւլարիլէյի հազընթիլէրինին հիշ պիր
չէյի սէօյլէնէմէտիկի (չիւնքի ինկիլիզ
տիր) մէյտանտէ տիր, բաթըրլաանէ,
հիշ տէյիլ իսէ միլէթիմիլին նամուսու-
լիլին սէրիան քէյիլլէրի հալի Պապը-Ա-
լիյէ ալը վէ իֆատէ իթմէլի վէ ատա-
լէթի սէնիյէեի իսթիտա իյլէմէլի տիր :

Ալլահ վիրէյիտիտէ ճէհէնէմին պիր
զըսմը հալիտէ պուլունտան իզմիտ բօլի-
սինտէ մէրգուման պիշարիլէր բէնչէյի է-
ճէլէ տիւլմէյէյիլլէր . . .

Իշիթ տիկիմիլլէր կէօրէ, պու էսէֆէն-
կիզ հալապիսի տօլալըտան Սրբազան
պատրիարք հայր հազընթիլէրի տախի ի-
շիթմիլ օլմալին, տիւն ախշամ իզմիտ նի-
կողոս սրբազանա թէլէկրաֆ չէքտիլլէրէք,
օլ պապտէ մալիւմաթը սահիհէր բէսմիլլէ
վէ մուֆասսալէ իսթէմիլ տիր, վէ ումա-
րըզ քի պու ախշամ ճէվապը ալընտըզտա
սէրիան իճապը իճրասընա հիմմէթ օ-
լունաճագ տըր :

Էսէ ֆ իտէճէք չէյի տիր քի, Նիկոլոս
Սրբազան իզմիտտէ բաթրիք վէքիլի օլ-
տուղու հալտէ, պէօյլէ պիր հալապիսի
սրբազան պատրիարք հայր հազընթիլէրի
էօթէտէն պէրուտէն իշիտէրէք, թէլէկ-
րաֆի սահիհ ու զայիլի սահիհ օլմասը-
նը սիւալ իթմէքիլլէր մէճպուր օլմուշ
տուր :

Պէօյլէ առաջնորդար կիւնիւնտէ միւ-
լէթիմիլլէր պիւթիւն պիւթիւն պաթըպ
նապէտիտ օլմամասը հիքմէթ նէվէնտէն
պիր չէյի տիր տէնիլլէր սէգա ալըր :

— Եիկիրմի պէշ նէֆէրտէն զիեատէ
զէվաթ թարաֆընտան ֆրկիշ հօգաբար-
ճուլիւնունտան իսթիֆամըզ հազըն-
տա, թարաֆընտա կէլմիլ օլան պիր գը-
թա մահգըրլէրին ճէվապընը բէնչէմպիհ
կիւնիւ վէրիլիլ :

— Նասըլ քի տիւնքի կիւն պիլտիրմիշ
իտիք, սրբազան Պատրիարք հայր հազ-
ընթիլէրի կրանտիւք Ալէքսիա ճէնապլէ-
րինէ կիտէրէք, բէսմի խօշամէտիյի իֆա
իյլէմիլ տիր :

ՏՐԱՄԱԽՕՍՈՒԹԻՒՆ

Ճիւմա իրթէսի կիւնքի Մասիստէ
Պարոյր իմգասըլա պիր Տրամախօսու-
թիւն օգունմուշ տուր :

Մէքթիւր պահստա պիլիմ իլէ տօղ-
թօր Գալուստեանըն ֆրկիշ իտարէսի
հազընտա մէյտանէ աթըլան մէպտէ-
տէն, վէ զուհուրա կէլմիլ օլան ճիւզի
պիր խըտմէթիլլէրի իսթիհզա իտիլտիլլէր
պաշգա, Համբարճում եօրթուսու կիւ-
նիւ անճագ խայր ու սէվապ նիյէթի
մէմուհէսիլլէր, վէ կիւնլէրի զարընտ-
տա բիշէրէք թապագ պաշընտա օթու-
րուպտա, կէլէն կէլէն զիեարէթճի վէ
սէյիլլէրէրէ կիւլլէր թագտիմ իտէրէք, վէ
պազը թէրպիլլէրիլլէրտէն իշիթտիկի նէ-
գաթէթին մուղայիլլէրտէ օլան մէգալաթա
տախի թէհամիւլ կէթիլլէրէք, պիշարէ-
կեան իշին իեանէ թօրաեան տիւլիլլէ-
րան տախի իսթիհզա իտիլմիլլէր տիր :

Էկէրչի մէքթիւր պահս Մասիստէ
տէրճ օլունմուշ օլմագսա իտի, զէքրինի
տախի կէլմէքիլլէր իրթիքեապ իթմէզ ի-
տիք, լաքին, մստամքի Մասիս կիպի
ֆրկիշին խայր ու մէնֆաաթընը արգու-
լէմէքտէ օլան պիրղագէթա սիւթունլա-
րըն թէգեթին իտէպիլմէք չէրէֆինէ նայիլ
օլմուշ տուր, հիշ տէյիլ իսէ պիր գաշ լա-
գըրտը սէօյլէմէքիլլէր միւնապի կէօրիւ-
րիւզ :

Պիզ մէքթիւր պահստա, ֆրկիլ վէ եա-
խօտ տահա սահիհի ինսան ճիւնի իշին
պիր զատարընը վէ իսեանիլլէր արգուսու-
էսէրինտէն պաշգա հիշ պիր չէյի կէօրէ-
մէտիկիմիլլէրտէն, էվլէլ էմիրտէ նէ թարգ
ատէմին գալէմիլտէն չըգմըլ օլմասընը

Ֆէհմու Ֆարգ իթմէք իսթէմիշ, վէ սին-
նի քեմալէ իրմիշ ատէմէր գալէմինտէն
օլ մէրթէպէ մանեասը վէ պուտալաճա
պիր պահս չըգմասընտան զեհատէ, պիր
չօճուգ գալէմի էսէրի և պէրկիւզեմիսի
օլմասընա գարար վէրմիշից տիր:

Իմոհ, քէնտի շուքնէմիգճէ մէգքիւր
պահսըն սահիպի պիր չօճուգ տուր տէյի
գընաս իտէրէք, մէրգու մա խապէր վէրի-
րիգ քի, Տրամախօսուծիւն եազմանա չը-
գըշարագ, Ֆազիլէթ բուենարընը գու-
րուծմանա չալըմագտան իսէ, խանէլէրի
պաղչէսինտէ, սիննտաշը պուլունան տօսթ-
լարըլլա չէլիք չօմագ օյնասալար, վէ ճիւ-
զիճէ գատր ու հայսիյեթ թանըմագլըգ
վէ նէզաքէթ ու թէրպիյէ նէ իտուկին
էօյրէնտիքտէն սօնրա, գալէմ մէյտանընա
չըգսալար, չօգ վէ բէք չօգ իյի եարարլար:

Միլէթիմիդտէ պաշլըմա թէէսսիւֆ
իտէճէք շէյլէրտէն պիրիսի տախի շու-
տուր քի, էլպիսէ եա գընաթէթ վէ խու-
սուսաթը սայիրէճէտէ, էվրօպալըլարա
թագլիտ իթմէքիյէ չըգըշտըգլարը թագ-
տիրտէ, էմրի իտարէ, վէ մէպտէ ու գա-
լիտէ խուսուսլարընտա, պապա վէ տէ-
տէլէրինտէն կէօրտիւքլէրինտէն զէրրէ-
ճէ շաշմագ իսթէմէմէքտէ, վէ պու հալ-
լէրիյէ, թէգատտիւմի միլէթէ էզ հէր
ճիհէթ սէքթէ վիլմէքտէ տիրէր: Իմոհ,
էօյլէ ատամլարա պէեան իտէրիլք քի, է-
կէր միլէթին խայր ու մէնֆաաթընը իս-
թէրէր իսէ, եա միլէթճէ իտարէլէրտէ
էվրօպատան վէ Ամէրիգատան իպրէթ վէ
նասիհաթ ալարագ, էֆքեարը պաթըլէ
վէ ուսուլի մուգըրրէտէն վազ կէչմէլի
տիրէր, վէ եախօտ հէր ճիհէթէ էսկի-
ճիլիյի իրթիքեապ իլէ, պապալարընը
գալըագ պինիշ, վէ չաշղըր իլէ մէսթ բա-
պուլարընը էվլէրինին թափան իշինտէն
պուլարագ կիլինիպ գուշանտըգտան սօն-
րա, էթ քէսիմի մասգարասը կիպի Պէյ-
օղլու ճատտէսինտէ սալընա սալընա կէ-
զինմէլի տիրէր:

Լաքին շուենու տախի ունուծմանը
սէօյլէմէյէ քի, մէգքիւր պահսը եազան
Ֆիլվազը չօճուգ տախի օլտա, էլպէթտէ
պիր թահիլիք իտիճիսի պուլունմալը տըր-
նասըր քի պէօյլէ խուսուսլարտա չօճուգ-
լարըն պիր պլէթ մագամընտա գուլա-
նըմասընտա ալէսսէվիյէ ատէթտէն տիր:
Իմոհ, օլ թահիլիք իտիճիլէրտէ խապէր
վէրիլիք քի, թէհի եէրտէ պիզիմալէյ-
հիմիդտէ կէզմէսինիլէր, գըրա պիզի գաթէն
էկէր էհալիլթէճիւպէ իթմիշ թանըմը
իսէ, թանըմը տըր, պիզիմ նիյէթիմիլ
էօյլէ միլէթի ալտաթմագ օլմաեղպ, իւ-
լա միլէթէ խալիսանէ խըտմէթ իթմէք
տիր, վէ պալըգ պիլմէյ իսէ խալիգ պի-
լիք քի, պիլ 25 կիւնտէ, պաշղալարըն
25 սէնէտէ իթմիլիլտէն զեհատէ միլէ-
թէ խըտմէթ իթմիլիլ տիր, շէնքի փըր-
կիշին պիր զատտարլըգ մէքեանը օլտու-

ղուենու, վէ օրաեա կիտէնէրին մատտի
վէ մանէվի սուրէթտէ աճընաճագ վէ աղ-
լանաճագ հալտէ պուլունտուղուենու միլ-
լէթէ խապէր վէրմիլիլ տիր, վէ հասըլ
խիեանէթ բէրտէսի բարչա բարչա իտէ-
րէք, աղգասընտա պուլունան տէհէթ-
լու մէնգարէլէրտէն բէք աղլարընը կէօս-
թէրմիլիլ տիր, վէ պուլունան պէօյլէ տա-
խի, ասլա պըգըպ օսանմագընը իպրագ
իլլէմէք նիյէթի գալիսինտէյիլ, վէ պու-
պապտէ քիմսէտէնտէ միւքեաթաթ պէք-
լէմէյիպ, անճագ քէնտի գալիլիլիլիլ իս-
հաթ իթմիլիլ միլիլ իթմիլիլ իտէրիլ:

ՄԱՐՍԻԼԵԱ ԲԻԱԶԱՍԸ

Ալաֆրանկա յունիս 15:

Պուղտայ, Բիաշամըղ զայէթլէ տուրկուն
տուր, վէ ֆարիստէ կէրէյի կիպի տիւշկիւն-
լիւք օլտուղուենտան պուրանա տախի թէէ-
սիլ իթմիշ տիր, վէ կէօրիւնիլ քի պիր ազ
վազըթ տէվամ իտէճէք տիր:

Պուղտայ թունա	128—124	Ֆր. ան- 55, 75
»	126—122	54
» Էնէզ	124—120	51
» Լէհիսթան	128—124	59, 25
»	127—123	40
» Սէլանիկ	124—120	56

Քէթէն թօնումու իւզէրինէ պիր աղ իշ
օլմուշ տուր, սայիր եաղ չըգան զանրէլէր
տուրկուն տուրլար:

Քէթէն թօնումու բուլէլինին	59
»	Բուսիանըն 57, 50

Մալի նոյնմաքտէ թէսլիմ իթմէք իւզրէ:
Սուսամ Բուլէլինին 66

Գօղա Վօլօսուն	26	Ֆրանգ.
» Սիւրիանըն	26 1/2	»

Կէօն վէ տէրի աիւզ ու իթասը տուրկուն
տուր, եալընըղ ուֆագ տէրիլէր իշին ալը-
ճը պուլունուեօր:

Եուն վէ եաքաղը տայիմա ֆէնա հալտէ
տիրէր, ֆապրիգալարտան օրտինօ եօգ տուր
վէ տայիմա մէվնուտու արթմագտա տըր,
ֆիեաթլարը թէնգիլ իտէրէք պիլէ ալըճը
պուլունմաեօր, ֆագաթ էտիրնէ մալի օլա-
րագ պաղը սաթըլլար օլտու, թէմիլք եա-
բաղը 160 ֆրանգ, աշաղա (պասս) 142 1/2
ֆր. իքիլի 90—15 ֆր. Ոտէսսա երգանմը
պէեաղ եաքաղը քիլօսու 285 տէն 3, 10 ա,
թայղան պէյեաղ ալիլ ֆիեաթ. իսթանպօլ
ուզուն, 85 տէն 90 ֆրանգա 50 քիլօսու,
քէզա եարը ուզուն, 70—75 ֆրանգ սիեահ,
55—60 ֆրանգ, գարըլըգ 45—50 ֆրանգ:

Բամուգ, Պու հաֆթա բէք աղ իշ օլ-
մուշ տուր, վէ էվլէլի ֆիեաթլարտան
տիւշկիւն տիր: Սէլանիք եէրլի բամուղու,
117 1/2 իտի, շիմտի 115 էլտիր. Վօլօս 115,
թրապըզօն 100 ֆրանգա իտի, շիմտի 90 տան
97 1/2 զա տըր:

15 յունիս 1867 Մանչէսթէր.

ԼԻՎԸՐՐՈՒԼ ԲԱՄՈՒԴ ԲԻԱԶԱՍԸ

Թուի- 6 Բէլլէյիլէն.

Պու կիւն բիաշա տուրկուն տուր, սա-

թը 8,000 պալեա, 2,500 իւ մատրապաղ-
լար վէ թաշրա իշին տիր:

Ֆիեաթլար ալիլ հալտէ տիրէր:

Թուի- 7 Բէլլէյիլէն.

Բիաշա տուրկուն, իսթէք տախի օրթա-
ճանա տըր. սաթը 8,000 պալեա, 2,000 ի
մատրապաղլար վէ թաշրա իշին տիր:

Պու հաֆթանըն սաթըլը 95,470 պալեա
տըր. պուլարտան 24,500 իւ իւրաճաթ,
5,400 իւ մատրապաղլար, 71,470 պալեա
եէրլի ֆապրիգալար իշին տիր. իսթալաթ
42,327, հաղըր 852,547, կէլէն սէնէ ալը
թարիստէ օլտան հաղըրըն եէքիւնի 998,770
պալեա իմըլ:

Օրթա Ամէրիգան	118-4	բէնա
Ալեա ճիւնա Մըսըր	151-4	»
Տօլլարա Սիւրաթ	91-4	»

Թուի- 8 Բէլլէյիլէն.

Բիաշա բէք զիեատէ տուրկուն տուր,
սաթը 8,000 պալեա, 2,000 ի մատրապաղ-
լար վէ թաշրա իշին տիր:

Ֆիեաթլար ալիլ հալտէ տիրէր:

Թուի- 10 Բէլլէյիլէն.

Ալը վէրիլէր բէք աղ օլմագտա տըր,
անճագ ֆիեաթլար գալի տիրէր, սաթը 8,
000 պալեա տըր, 2,000 ի մատրապաղլար վէ
թաշրա իշին տիր:

Ֆիեաթլար ալիլ հալտէ տիրէր:

Թուի- 11 Բէլլէյիլէն.

Պու կիւն տիւնտէն ճիւզի պիր կէվէքճէ
տիր, սաթը 8,000 պալեա, 5,000 ի մատ-
րապաղլար վէ թաշրա իշին տիր:

Պու հաֆթա պաշա գատար իսկիլիլէրէ
եօրթու օլտուղուենտան, բիաշա գաթալը կի-
պի պիր շէյ տիր:

Ի Լ Ա Ն

Ղալաթմատա Մօմխանէտէ վաղը Սինթէ-
Ֆրանտէ տէնիլէն մահէլլուէ, 24 նիւմէրօու
խանէնին պիրինիլ գաթընտա չօգ վէ եա աղ-
մըգտարա էլեա ֆիրուլթ իտէն Մ. Մաք-
րօնուն իլանը տըր:

Պէնտէլէրինին էսկի մաղազասը հարիգ
ճիհէթիլլէ, շիմտիլէ տէկին գաթալը գալտը-
ղընան, եէնի աշտըղըմ մաղազաեղ էշալի-
եէ թալիլիլ իտէրիմ: Մէլքիւր մաղազամ-
տա ալեա ճիւնտիւնտէն եէնի կէթլիլիլիլ գահ-
վէ, չայ վէ շէքէր, վէ շէր նէվի շարապ-
լար վէ արապլաթ վէ ըթըրիլթ վէ սայի-
րէ մէվնուտ պուլունտուղուենտան, ուճուգ
ֆիեաթլա սաթըլմագտա տըր: Պու անէ տէ-
կին էհալիլին ըաղպէթինէ նայիլ օլմուշ օլ-
տուղուենտան, պուլունան պէօյլէ տախի սաթ-
տըղըմ էլեանըն ալեալըղ վէ ուճուգլուղու-
ճիհէթիլլէ, էհալիլին իթիպարընա նայիլ օ-
լաճաղըմ մէլմուլ իտէրիմ:

Նիգօլա Գօսթանթինօ Մապրօ:

ՍԱՀԻՊ ՂԱԶԷՍԱ
ԳԱՐԱՊԵՏ Յ. ՓԱՆՈՍԵԱՆ

ԼԵՎԱՆՔ ԶԵՐԱԼՏԸՆ ԹԱՊԻԱՆԵՍԻՆԵՅ
ԳԵՅ-ՕՂԻՆԵԱ ՏՕՂԸՆԱ ԵՕԼԵԱ, ՏՕԹՕՐԱՅ ԱԳՈՒԼԼԵՅ
ԳԵՄԵՐԼԵՐ ԳԱՐԵՐՍԸՆԱ ՆԻՏԵՐՈ 167: